

برنامج
الأغذية
ال العالمي

World
Food
Programme



Programme
Alimentaire
Mondial

Programa
Mundial
de Alimentos

المجلس التنفيذي
الدورة السنوية

روما، 9 - 12/6/2008

مسائل الموارد والمالية والميزانية

البند 6 من جدول الأعمال

تقرير مرحلٍ بشأن تنفيذ توصيات المرابع الخارجي

مقدمة للمجلس للنظر

طبعت هذه الوثيقة في عدد محدود من النسخ. يمكن الإطلاع على وثائق المجلس التنفيذي
في صفحة برنامج الأغذية العالمي على شبكة الإنترنت على العنوان التالي:
<http://www.wfp.org/eb>

A

Distribution: GENERAL
WFP/EB.A/2008/6-E/1
8 May 2008
ORIGINAL: ENGLISH

مذكرة للمجلس التنفيذي

هذه الوثيقة مقدمة للمجلس التنفيذي للنظر

تدعى الأمانة أعضاء المجلس الذين يرغبون في إبداء بعض الملاحظات أو لديهم استفسارات تتعلق بمحنتي هذه الوثيقة إلى الاتصال بموظفي برنامج الأغذية العالمي المذكورين أدناه، ويفضل أن يتم ذلك قبل انتهاء دورة المجلس التنفيذي بفترة كافية.

رقم الهاتف: 066513-2401

السيد: أمير عبد الله

رئيس موظفي المالية ومدير شعبة الشؤون المالية والقانونية:

رقم الهاتف: 066513-2701

السيد: E.Whiting

نائب رئيس الشؤون المالية ومدير مكتب المحاسبة المالية (شعبة الشؤون المالية والقانونية):

رقم الهاتف: 066513-2240

السيدة: M. Bautista-Owen

رئيس فرع الحسابات العامة:

الرجاء الاتصال بالسيدة C. Panlilio، المساعد الإداري لوحدة خدمات المؤتمرات، إن كانت لديكم استفسارات تتعلق بإرسال الوثائق المتعلقة بأعمال المجلس التنفيذي وذلك على الهاتف رقم: (066513-2645).



مشروع القرار*

إن المجلس:

- (1) يحيط علماً بالوثيقة "تقرير مرحلٍ بشأن تنفيذ توصيات المراجع الخارجي"؛
- (2) يحيط علماً باقتراح الأمانة بأن تكون كافة تقارير المراجعة الخارجية المقدمة للمجلس التنفيذي مشفوعة باستجابة من الأمانة إلى جانب خطة عمل لتنفيذ التوصيات الواردة في ذلك التقرير؛
- (3) ويحيط علماً أيضاً بأن تقريراً موجزاً عن كافة توصيات المراجعة الخارجية سيقدم إلى كل دورة سنوية للمجلس التنفيذي، تماشياً مع توصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية ولجنة المالية لمنظمة الأغذية والزراعة بأن المجلس ينظر في تلقي تقرير مرحلٍ واحد فقط كل سنة.

* هذا مشروع قرار، وللإطلاع على القرار النهائي الذي اعتمدته المجلس، يرجى الرجوع إلى وثيقة القرارات والتوصيات (WFP/EB.A/2008/16) الصادرة في نهاية الدورة.



تقرير مرحلٍ بشأن تنفيذ توصيات المراجع الخارجي

- 1 يسر المدير التنفيذي أن يقدم هذا التقرير المرحلٍ عن حالة تنفيذ توصيات المراجع الخارجي بشأن عمليات المراجعة التي نفذها. وملووم أن التقارير المرحلية تقدم إلى جميع دورات المجلس. ويتضمن هذا التقرير المرحلٍ التوصيات التي أبلغ عنها كتوصيات ما تزال قائمة في التقرير المرحلٍ الأخير والتقارير عن الإجراءات المتخذة والتوصيات المنفذة بعد ذلك.
- 2 وكما أوصت به اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية، قد يرغب المجلس التنفيذي النظر في تلقي تقرير مرحلٍ واحد فقط كل سنة. وقد أحاطت علماً لجنة المالية لمنظمة الأغذية والزراعة التابعة للأمم المتحدة الآراء التي أعربت عنها اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية وأوصت باستعراض وتيرة تقديم التقرير المرحلٍ للمجلس التنفيذي. كما طلبت بعرض هذه المسألة على أعضاء المجلس لتدارسها.
- 3 واقترحت الأمانة بأن تكون كافة تقارير المراجعة الخارجية المقدمة للمجلس التنفيذي مشفوعة باستجابة من الأمانة إلى جانب خطة عمل لتنفيذ التوصيات الواردة في التقرير. وتماشياً مع توصيات اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية ومنظمة الأغذية والزراعة، سيرفع إلى المجلس في دورته السنوية تقرير سنوي عن حالة تنفيذ كافة توصيات مراجعة الحسابات.
- 4 وتتضمن هذه الوثيقة تعليقات المراجع الخارجي بشأن التوصيات التي نوهت الأمانة باستكمالها. وعلاوة على ذلك، واستجابة لطلب المجلس، تشمل هذه الوثيقة أيضاً تقرير المراجع الخارجي "هل استجابت عملية الامم المتحدة احتياجات البرنامج التشغيلية" (WFP/EB.2/2007/5-C/1)؛ وتعرض كافة التوصيات، والاستجابات التي صدرت عن الأمانة وتعليقات المراجع الخارجي عن التوصيات المستكملة. وقد ثُقِّلت بالفعل أربع توصيات من أصل خمس، كما تم التنويه بذلك في أثناء الدورة العادية الأولى للمجلس في يناير/كانون الثاني 2008 (WFP/EB.1/2008/6-B/1). ولم تُدرج في المصفوفة سوى التوصية العالقة.
- 5 وتلخص المصفوفة التالية التوصيات العالقة إلى تاريخ 31 ديسمبر/كانون الأول 2007. ومن أصل ست توصيات عالقة في ديسمبر/كانون الأول 2007، تم الإبلاغ عن استكمال ثلاثة منها (50 في المائة) بتاريخ 31 مارس/آذار 2008.

نسبة الإنجازات %	ما أنجز حتى مارس/آذار 2008	الوصيات قيد التنفيذ حتى ديسمبر/كانون الأول 2007	تاريخ التقرير	تقرير المراجعة
0	0	1	مايو/أيار 2005	تحديث شبكة البرنامج ونظامه العالمي (WINGS)
0	0	1	يونيو/حزيران 2006	مراجعة الكشوف المالية للبرنامج للفترة 2004-2005
100	3	3	يونيو/حزيران 2007	تقرير المراجع الخارجي بشأن تكاليف وفوائد المبادرات الجديدة لتحسين صورة البرنامج
0	0	1	سبتمبر/أيلول 2007	تقرير المراجع الخارجي "هل استجابة عملية الامركرية لاحتياجات البرنامج التشغيلية"
50	3	6		المجموع

تقرير مرحلٍ بشأن تنفيذ توصيات المراجع الخارجي

توصيات المراجع الخارجية	استجابة البرنامج	الإجراءات المتخذة حتى ديسمبر/كانون الأول 2007	الإجراءات المتخذة حتى مارس/آذار 2008	تعليق مكتب مراجعة الحسابات الوطني
تحديث شبكة البرنامج ونظامه العالمي للمعلومات (WFP/EB.A/2005/6-B/1/Rev.1)				
ملكية نظام المستعمل وإجراءات اختبار القبول				
<p>1. التوصية 8</p> <p>بغية التمكين من إجراء تقييم قائم على النتائج لفعالية والتي تقوم عملية التحسين بها من تحقيق هدفها في خفض التكاليف الشاملة للصيانة، نوصي بأن ينظر البرنامج فيما يلي: وضع تقديرات لloffورات المتوقعة في التكاليف نتيجة لخفض الاحتياجات من الموارد في المقر الرئيسي الناشئة عن التحسين، والتعاقد الخارجي المقرر على الأنشطة التي تستكمّل حالياً داخل المنظمة؛ إعداد رقم مستهدف محدد لخفض تكاليف صيانة النظام التي يمكن في ضوئها تقدير التحسين.</p>	<p>تضمنت مرحلة الاستراتيجية تقديرًا شاملًا لloffورات الممكنة في التكاليف في المقر وفي الميدان. وستستخدم الدراسة التحليلية في البناء على أساس التقديرات القائمة وتحديد الأهداف.</p> <p>سيستخدم هيكل الإداري للتأكد من أن النطاق الذي تم انتقاوه للتنفيذ والحلول التي وقع الاختيار عليها ترتكز على الحالات العملية التي عرضتها الأقسام المعنية.</p>	<p>استكمل تقيير الوفورات الممكنة في التكاليف. وتم تحديد الغايات والأرقام المستهدفة للعملية خلال مرحلة التحليل. بدأت في مايو/أيار 2006 عملية تحديد الغايات والأهداف خلال مرحلة تحليل "ما سيكون عليه الوضع".</p> <p>سيتم استكمال مسودة العملية، وسوف تحدد نطاق تغطية شركة SAP وحجم التعديلات المطلوبة.</p> <p>سوف تكون الأمانة في وضع أفضل لتقيير تكاليف صيانة النظام عندما تنتهي مرحلة مخطط العمل والتصميم التفصيلي في مايو/أيار 2007.</p> <p>جرى تحديد مجال التطبيقات وعدد الثغرات التي تستلزم التسوية.</p> <p> وسيتم الانتهاء من ذلك بعد استجلاء نطاق</p>		



الإجراءات مراجعة الحسابات الوطني	الإجراءات المتخذة حتى مارس/آذار 2008	الإجراءات المتخذة حتى ديسمبر/كانون الأول 2007	استجابة البرنامج	توصيات المراجعين الخارجيين
		المشروع والأعمال الجارية لإعادة تصميمه في أكتوبر/تشرين الأول 2007. وحالما تنتهي هذه الأعمال ستتمكن الأمانة من إجراء تقيير شامل لتكليف نظام الصيانة.		

مراجعة الكشوف المالية لبرنامج الأغذية العالمي للفترة 2004-2005 (WFP/EB.A/2006/6-A/1/3)

التسهيل والرقابة الداخلية

بناء على طلب رئيس المجلس التنفيذي، قدمنا إلى المجلس مشورتنا المستقلة المتعلقة بأفضل الممارسات فيما يتصل بلجنة المراجعة في البرنامج في أبريل/نيسان 2008.	لا تخطط الأمانة لاتخاذ أي إجراء ريثما ينظر المجلس التنفيذي في الأمر.	لا تخطط الأمانة لاتخاذ أي إجراء ريثما ينظر المجلس التنفيذي في الأمر.	كما ذكر المراجعين الخارجيين، يعتزم المدير التنفيذي تعزيز إدارة البرنامج بزيادة عدد الأعضاء الخارجيين في لجنة المراجعة. وتوصية المراجعين الخارجيين موجهة إلى المجلس التنفيذي وسوف تتصرف الأمانة في ضوء توجيهات المجلس التنفيذي.	النحوية 1 بغية تعزيز استقلال لجنة المراجعة وضمان الاتساق الوثيق بين ترتيبات البرنامج وأساليب المثلى للتسهيل، أوصي بأن يعترف المجلس التنفيذي رسميًا بدور لجنة المراجعة ومهمتها.
---	--	--	--	--

报 告 书 (WFP/EB.A/2007/6-D/1)

ملاءمة الاستراتيجية

وافق المجلس التنفيذي، في دورته فبراير/شباط 2008 على معاودة النظر في نموذج	الشراكة مع القطاع الخاص واستراتيجية تعبئة الموارد منه الموافق عليها في أثناء الدورة العادية الأولى للمجلس في فبراير/شباط 2008 تعالج المسائل	وأتحاد مشاورات غير رسمية عقدت في يوليو/تموز 2007 لأعضاء المجلس الفرصة لتبادل آرائهم حول هذه القضية.	موافقة. تخضع جميع تبرعات القطاع الخاص لنسبة 7 في المائة من تكاليف الدعم غير المباشرة والمطلوبة وفقاً للوائح والنظم المالية	النحوية 2 نوصي بأن تضمن الأمانة أن تقوم أي استراتيجية لتعبئة الموارد من القطاع الخاص بما يلي:
---	---	---	--	---



تعليقات مكتب مراجعة الحسابات الوطني	الإجراءات المتخذة حتى مارس/آذار 2008	الإجراءات المتخذة حتى ديسمبر/كانون الأول 2007	استجابة البرنامج	توصيات المراجع الخارجي
<p>التمويل الذاتي لجمع الأموال من القطاع الخاص لفالة تواقه مع أي تخطيط استراتيجي.</p>	<p>المتعلقة بهذه التوصية. وتعتبر هذه التوصية منجزة.</p>	<p>تأخير تقديم وثيقة "استراتيجية علاقات الشراكة مع القطاع الخاص وتعبئة الموارد منه" لعرضها على الدورة العادية الأولى للمجلس التنفيذي في فبراير/شباط 2008. وقد عقدت مشاورات ثانية غير رسمية حول هذا الموضوع في 17 ديسمبر/كانون الأول 2007.</p>	<p>للبرنامج. وتتضمن التزاماً بتغطية تكاليف إدارة التبرعات وتنفيذها. أما معدل عائد أنشطة علاقات الجهات المانحة في القطاع الخاص، فسوف يحسب على أساس سنوي.</p> <p>وسوف تقدم شعبة تعبئة الموارد من القطاع الخاص استراتيجيةاتها لتجميع الأموال من القطاع الخاص على المجلس للتأكد من أنها تلبي أهدافه في تجميع الأموال.</p>	<ul style="list-style-type: none"> تعرّف وتنسّر جميع التكاليف، بما في ذلك تكلفة خدمة أي قروض أو أي شكل آخر من أشكال التمويل؛ تحدد معدلات العائد المتوقع من التكاليف الفعلية؛ تعالج أي خطورة من التخلف عن بلوغ المواعيد المحددة في التخطيط لتعبئة الموارد من القطاع الخاص.
<p>انطوت الخطة الاستراتيجية لجمع الأموال من القطاع الخاص، التي بحثها المجلس التنفيذي في دورته فبراير/شباط على توقعات بزيادة التمويل والتكاليف المتصلة به. وسوف نستعرض، بصورة منفصلة، المناقشات الجارية بشأن استراتيجية الاتصالات التي ستقدم إلى المجلس</p>	<p>وسيتم إجراء المزيد من النقاشات مع المجلس التنفيذي بشأن العلاقة التي تربط أنشطة الاتصالات/إذكاء الوعي وتعبئة الموارد خلال الدورة السنوية للمجلس في يونيو/حزيران 2008.</p> <p>وستقدم الأمانة أيضاً وثيقة عن استراتيجية الاتصالات ليتدارسها المجلس في دورته السنوية في 2008.</p>	<p>تفصل الخطة الاستراتيجية لتجميع أموال القطاع الخاص الزيادة في التمويل والتكاليف ذات الصلة.</p> <p>ونظراً لطابعها، فإنه من النادر التمكّن من تبيان علاقة تناظر أحادي بين اتصالات خاصة وأنشطة التوعية ومستويات الأموال المجمعة. ومن جهة أخرى، هناك بعض الأمثلة الملحوظة (النيجر ودارفور وكمبوديا) حيث العلاقة المباشرة واضحة بين تعميق التوعية وحشد الموارد.</p> <p>تشير الأمانة إلى التدابير المتخذة فيما يتعلق بالتوصية 2 أعلاه.</p>	<p>موافقة.</p> <p>يمكن للاتصالات والمناصرة أن تساعده في جعل الشعب عموماً والجهات المانحة والقطاع الخاص وأصحاب القرار السياسي، على وعي بقضايا الجوع وأنشطة البرنامج. وتعزز المناصرة أمراً حاسماً في استيلاد الدعم المالي في بيئة تمويلية تنافسية.</p>	<p>التوصية 3</p> <p>تشجع الأمانة على أن تضمن قيام أهداف الأداء القوية في استراتيجيات الاتصالات في المستقبل بما يلي:</p> <ul style="list-style-type: none"> تحديد مقدار التكاليف المراد استردادها على مدى فترة زمنية محددة؛ تحديد أهداف للتمويل الزائد المراد تحقيقه مقابل المستويات القائمة.



تعليقات مكتب مراجعة الحسابات الوطني	الإجراءات المتخذة حتى مارس/آذار 2008	الإجراءات المتخذة حتى ديسمبر/كانون الأول 2007	استجابة البرنامج	توصيات المراجع الخارجي
في دورته يونيو/حزيران 2008.				
تحقيق الفوائد الرئيسية وقياسها كمياً				
<p>وافق المجلس التنفيذي في دورته فبراير/شباط 2008 على أن يصبح الإبلاغ عن التقدم في تحقيق الأهداف جزءاً من تقرير الأداء السنوي.</p> <p>وسوف نبحث، في إطار استعراضنا للتقارير السنوية المقبلة، مخاطر نشأة لاحتياجات غير منظورة إلى الموارد ومدى صلابة تمويل الأهداف.</p>	<p>تشير الأمانة أيضاً إلى التدابير المتخذة فيما يتعلق بالتوصية 2 أعلاه. وتعتبر هذه التوصية منجزة.</p>	<p>فيما يتعلق بالنقطة الثانية، فإن الهدف الأولي لتحصيل 10 في المائة من جميع الأموال المقدمة من القطاع الخاص يعتبر طموحاً متقائلاً أكثر من التقييم الواقعي للإمكانات. وفي الوقت ذاته، فإن القدرة لتقدير الإمكhanات لم تكن متطرفة كما هي عليه الآن. وإن استراتيجية القطاع الخاص المقبلة، تستند على تحليل دقيق وواقعي.</p>	<p>موافقة.</p> <p>تلك العناصر من هذه التوصية التي تشير إلى السير حول العالم عولجت في التوصية 4.</p>	<p>التوصية 8</p> <p>تشجع الأمانة العامة على المحافظة على جهودها الرامية إلى وضع أهداف واقعية يقاس عليها الأداء، وشالج المتطلبات غير المنظورة من الموارد بواسطة:</p> <ul style="list-style-type: none"> • إجراء تحليل للتكليف قبل الالتزام بأنشطة رئيسية لتقدير المخاطر التي يواجهها البرنامج؛ • تشجيع الشركاء على تولي مسؤولية أي مخاطر متبقية كجزء من التزامهم تجاه المناسبات؛ • مراقبة التقدم المحرز مقابل الأهداف المحددة بناء على التجارب السابقة أو نصيحة الخبراء، لضمان استمرار جدوى المناسبات.



توصيات المراجع الخارجي	استجابة البرنامج	الإجراءات المتخذة حتى ديسمبر/كانون الأول 2007	الإجراءات المتخذة حتى مارس/آذار 2008	تعليقات مكتب مراجعة الحسابات الوطني	
هل استجابة عملية الامركزية لاحتياجات البرنامج التشغيلية؟ (WFP/EB.2/2007/5-C/1)					
مدى كفاية التوجيهات بشأن الرقابة ومسؤوليات الإدارة					
1	التصوية 1	<p>وإن الإجراءات التي اتخذتها الأمانة في استعراض هيكل وموقع المكاتب الإقليمية والتي أسرفت عن هيكل تنظيمي وتبلغى جديد، بالإضافة إلى مختلف المشاورات التي تمت خلال مناقشة خطة الإدارة لفترة 2008-2009 قد عالجت التوصية وتعتبر منجزة.</p>	<p>يقوم البرنامج باستعراض هيكل وموقع المكاتب الإقليمية منذ اعتماد الامركزية. وقد تم استعراض هيكل المكتب الإقليمي- داكار، والمكتب الإقليمي لأفريقيا الوسطى ورواندا، والمكتب الإقليمي-كمبала، والمكتب الإقليمي- جوهانسبرغ خلال عملية خطة الإدارة للفترة 2008/2009.</p> <p>(1) موافقة. خلال عملية خطة الإجارة للفترة 2008/2009 أجرت الإدارة العليا استعراضًا للمكاتب الإقليمية والقطريه وأوصت بإدخال تغييرات لتلبية الاحتياجات التشغيلية المتباينة. وعلى سبيل المثال فقد تسلم مكتب داكار مسؤوليات مكتب رواندا؛ وسيُدمج مكتبًا كمبala وجوهانسبرغ في مكتب إقليمي واحد. وسيسري مفعول هذين التغييرين في عام 2008.</p> <p>(2) غير مقبولة. فمقادير الأغذية (طن متري) ليست تناسبية بصورة مباشرة مع مقدار الدعم المطلوب من المكاتب</p>	<p>نشجع الأمانة، كجزء من استعراضنا لإعادة الهيكلة التنظيمية، لأن تحرى عما إذا كانت هناك مبررات كافية للبقاء على هيكل التنظيمى الراهن، ولاسيما من خلال:</p> <p>(1) استعراض المرونة التي توفرها الظروف الراهنة لمختلف الاحتياجات التشغيلية، وكذلك عدد المكاتب القطرية التي توفر المكاتب الإقليمية الدعم لها؛</p> <p>(2) مراعاة مستلزمات إنجاز التوافق بين مخصصات الأغذية على المستوى الإقليمي وعدد</p>	

تعليقات مكتب مراجعة الحسابات الوطني	الإجراءات المتخذة حتى مارس/آذار 2008	الإجراءات المتخذة حتى ديسمبر/كانون الأول 2007	استجابة البرنامج	توصيات المراجعين الخارجيين
			<p>الإقليمية/المقر. وفي الحقيقة فإن هذه المقadir تناسبية بصورة غير مباشرة في غالب الأحيان بالنظر إلى المكاتب القطرية التي تساعدها أقل من المستفيدين قد تتطلب دعماً من المكاتب القطرية/المقر يفوق ما تتطلبه المكاتب القطرية التي تساعدها أعداداً أكبر منهم. وبالإضافة إلى ذلك فإن العلاقة بين أعداد المستفيدين وكميات الأغذية (طن متري) تتأثر بنوع البرنامج، ومدته، وتعقيده، وبقدرات الحكومة المضيفة، وبالبنية الأساسية المادية للبلد، وبأنشطة الهدف الاستراتيجي 5. وتعد المقارنة بين العمليات على النطاقات الكبيرة والمتوسطة والصغيرة ومتطلباتها من الموارد تحليلاً هاماً.</p> <p>(3) أجرت إدارة العمليات مسحًا خلال إعداد خطة الإدارة لضمان توفير خدمات الدعم للمكاتب القطرية على نحو يتسم بالفعالية وجودوى التكاليف. وأسفر المسح عن تبسيط وتعزيز خدمات الدعم التي تقدمها المكاتب الإقليمية والمقر</p>	<p>المستفيدين؛</p> <p>(3) دراسة الإمكانيات المتاحة، لكي تحقق خدمات الدعم المزيد من مردودية التكاليف بالاستفادة منقرب الجغرافي في ما بين المكاتب عبر الحدود الإقليمية أو المكاتب المنشأة من قبل كيانات</p>



تعليقات مكتب مراجعة الحسابات الوطني	الإجراءات المتخذة حتى مارس/آذار 2008	الإجراءات المتخذة حتى ديسمبر/كانون الأول 2007	استجابة البرنامج	توصيات المراجعين الخارجيين
			<p>إلى المكاتب القطرية.</p> <p>وتعتبر مستودعات الأمم المتحدة لاستجابات الإنسانية مثلاً طيباً على فوائد توفير الدعم والقرب الجغرافي للمكاتب عبر الحدود الإقليمية في الاستجابة الفورية. وتقع هذه المستودعات في برينديزي (إيطاليا)، ومدينة بنما، وأكرا (غانا)، ودبى. وهناك مناقشات جارية الآن مع حكومة ماليزيا بشأن إنشاء مستودع آخر في سوبانغ، ماليزيا.</p>	<p> أخرى تابعة للأمم المتحدة.</p>
	<p>أجرت الأمانة مناقشات مع المديرين المعنيين كما يجري الاضطلاع بالأعمال التحضيرية لاستعراض المبادئ الأساسية القائمة المتعلقة بطار الرقابة الإدارية، وفقاً للتوصية مراجعة الحسابات.</p>	<p>وتلتزم الأمانة استكمال تعديل المبادئ الأساسية القائمة المتعلقة بإطار الرقابة الإدارية إلى جانب الإصدارات ذات الصلة بالموعد المحدد في ديسمبر/كانون الأول 2008.</p>	<p>سيجري وفقاً للتوصية استعراض الخطوط التوجيهية القائمة بشأن إطار الإشراف الإداري المشار إليه في توجيهه إدارة العمليات المعنون "خطوط توجيهية بشأن الهيكل المنظجي، وتعريف الوحدات، وتوزيع المهام وتنصيصها، وتدفق العمل، وتفويض السلطات في مكاتب إدارة العمليات" (OD 2000/004) المؤرخ في 10 نوفمبر/تشرين الثاني 2000</p> <p>والاستعراض اللاحق في "تقرير بشأن استنتاجات استعراض العمليات" المؤرخ في أبريل/نيسان 2005.</p>	<p>التوصية 2</p> <p>نوصي الأمانة بوضع إطار محسنة للرقابة الإدارية، يجري الاتفاق بشأنها ما بين المكاتب الإقليمية والمكاتب القطرية واستعراضها من قبل شعبة خدمات الإشراف، التي:</p> <p>(1) توفر مسؤوليات واضحة ومتماضكة للإشراف الإداري بما يشمل العمليات الإقليمية والقطريّة؛</p> <p>(2) إدامة رقابة إدارية ملائمة ومستقلة على المشروعات الإقليمية.</p> <p>2</p>



تعليقات مكتب مراجعة الحسابات الوطني	الإجراءات المتخذة حتى مارس/آذار 2008	الإجراءات المتخذة حتى ديسمبر/كانون الأول 2007	استجابة البرنامج	توصيات المراجعين الخارجيين
النقل الملامح للمهارات والموارد من المقر الرئيسي إلى الميدان				
<p>سنرصد، كجزء من عمليات الميداني الروتيني، مدى تخصيص الأمانة للموارد مقابل الاحتياجات التشغيلية.</p>	<p>ليس ثمة حاجة إلى المزيد من الإجراءات.</p>	<p>الإجراءات التي اتخذتها الأمانة خلال عملية خطة الإدارة لفترة 2008-2009 التي تضمن تلقي العمليات القطرية مع تبادل مستوياتها التشغيلية الموارد الضرورية لتنفيذ هذه التوصية.</p>	<p>خلال عملية خطة الإدارة للفترة 2008-2009، اغتنم البرنامج الفرصة لضمان تلقي المكاتب القطرية ذات المستويات التشغيلية المتباينة لموارد تناظر احتياجاتها. وعلى سبيل المثال، يجري إدخال أسلوب "الوظائف المزدوجة" الذي يقوم فيه مدير قطري من بلد مجاور أو من مكتب إقليمي بالإشراف على مجموعة مختارة من المكاتب القطرية وإدارتها.</p> <p>وبالمثل، وبالنسبة للمكاتب الإقليمية ومكاتب المقر، فقد تم تحليل المسؤوليات وطبيعة العمل في كل مكتب إقليمي ومكتبتابع لإدارة العمليات وحددت المخصصات من الموارد.</p> <p>تم استعراض للأطراف المعنية كجزء من خطة الإدارة لفترة 2008-2009. وأنفقت المجموعة المؤلفة من كبار مديري المكاتب القطرية، والإقليمية، والمقر قسطاً كبيراً من الوقت في التوصية بمستويات الموارد بالاستناد إلى استعراض دقيق وعملية لترتيب الأولويات.</p>	<p>التوصية 3. تشجع الأمانة العامة للتأكد من أن الموارد المخصصة للمقر الرئيسي والمكاتب الإقليمية والقطرية تعكس عبء العمل على المستوى التنظيمي.</p> 

تعليقات مكتب مراجعة الحسابات الوطني	الإجراءات المتخذة حتى مارس/آذار 2008	الإجراءات المتخذة حتى ديسمبر/كانون الأول 2007	استجابة البرنامج	توصيات المراجعين الخارجيين
<p>ستنطلي تقدير مدى إشراف الأمانة على فعالية ترتيبات تعين الموظفين والخبراء الاستشاريين والتحسين المتوقع في النتائج المسجلة باستخدام أداة التتبع "AskHR".</p>	<p>ليس ثمة حاجة إلى المزيد من الإجراءات.</p>	<p>اتخذت الأمانة إجراءات لضمان خدمة تتسم بالجودة والسرعة من حيث التوظيف لاسيما خلال حالات الطوارئ. وعلاوة على ذلك فإن إطلاق أداة التتبع "AskHR" قد وفر فرصة أخرى لرصد جودة وحيوية الإجراءات المنفذة. وتعتبر هذه التوصية منجزة.</p>	<p>أنشئت وحدة فرق العقود والخدمات الاستشارية في المقر لضمان خدمات ممتازة وسريعة لكل الشعب المتعاقدة في البرنامج، والإدارة مختلف جوانب الوضع التعاقيدي والأدوات التعاقدية المنطبقة (الإصدارات، الاستفسارات، المدفوعات) بصورة متسقة وكفؤة، ولاسيما خلال حالات الطوارئ.</p> <p>ومنذ ذلك الحين تمكنت وحدة فرق العقود والخدمات الاستشارية من أن تقلل بشكل هائل من أوجه انعدام الدقة والاتساق من خلال تبسيط تدفق العمل، وضمان معالجة المدفوعات حسب الأصول، والرد على الاستفسارات على أساس نهج متسق.</p> <p>ومنذ عام 2005، أدى تنفيذ نظام النماذج التعاقدية الموحدة (Chameleon/Citrix Online Platform) بدوره إلى خفض الإطار الزمني اللازم لإصدار عقود الخدمات الاستشارية وذلك من أكثر من عشرة أيام عمل إلى أقل من خمسة، مع الحفاظ في الوقت ذاته على مستوى الخدمة الممتازة ذاته. ويجري رصد خدمات فرق العقود والاستحقاقات من خلال أداة التتبع</p>	<p>النحوية 4. نوصي بأن تضمن الأمانة تحسين عمليات تعين الموظفين وإعادة تعينهم وتعيين الاستشاريين، وتوفير الأطر الملائمة والاقتصادية لعقود التوظيف.</p>



تعليقات مكتب مراجعة الحسابات الوطني	الإجراءات المتخذة حتى مارس/آذار 2008	الإجراءات المتخذة حتى ديسمبر/كانون الأول 2007	استجابة البرنامج	توصيات المراجع الخارجي
			<p>"AskHR" التي تخضع من الوقت اللازم للاستجابة.</p> <p>وأرست وحدة فرق العقود والخدمات الاستشارية تدابير منتظمة لرسم خرائط تدفق العمل والأعمال مما يسر الإنتاج في ببيئات العقود الخارجية وغيرها.</p>	
مردودية التكاليف واستخدام الموارد بطريقة فعالة في ظل الامرkarzية				
سوف نبحث مدى فعالية المبادرات الجديدة عبر مقارنة النتائج بالبيانات المتاحة في تقاريرنا المقبلة	ليس ثمة حاجة إلى المزيد من الإجراءات.	<p>تنوه الأمانة إلى الإجراءات التي اتخذتها فيما يتعلق بالتوصيتين 1 و 3 أعلاه، وللتأن تنظرها أيضًا لهذه المسألة.</p> <p>وتعتبر هذه التوصية منجزة.</p>	<p>موافقة. وقد عالج كبار المسؤولين المسألة خلال مناقشة خطة الإدارة لفترة 2008-2009. وقد ورد ذلك في استجابات الأمانة المتعلقة بالتوصيتين 1 و 3 أعلاه، من قبيل:</p> <p>(1) استعراض الجهات المعنية؛ (2) إعادة تنظيم البرنامج؛ (3) تطبيق أسلوب "الوظائف المزدوجة" - وعلى سبيل المثال فسيشرف مكتب البرنامج في الكاميرون على ساوتومي وبرنشبي؛ وستخضع ناميبيا، وليسوتو، وسوازيلاند لإشراف المكتب الإقليمي في جوهانسبرغ. كما تبني البرنامج ترتيبات التغطية الإقليمية لوكالات الأمم المتحدة الأخرى. ومن المزمع موافقة هذه الجهود.</p>	<p>النحوية 5</p> <p>نوصي بأن تنظر في كيفية خفض التكاليف لكي تبقى مواكبة مع التمويل المتاح، على أن تقوم الأمانة بمهمة ما إذا كانت الهياكل التشغيلية القائمة وحلول الدعم التشغيلي بإمكانها تحقيق المزيد من حيث مردودية التكاليف وذلك من خلال ترشيد البنية التحتية الإقليمية بما يتمشى مع الحاجة أكثر البدائل الاقتصادية.</p>

